



EN

DE

FR

IT

Quick Installation Guide

**Virtual Matrix for IER-Series,
H.264, H.265, w/o HDD, HDMI**

IEM-38R640005A

Table of contents

Components.....	5
Description	6
Front.....	6
Rear	7
Installation.....	8
Installation.....	8
Installing HDDs	8
Starting System	9
Quick Setup	10
Account	10
System	10
Network	11
Time/Date	12
Live Screen Configuration	13
Icons in Live screen	14
Live Launcher menu	15
Quick menu	16
Channel Assign	17
Setup menu	18
Further information	19

Safety instructions

EN

General safety instructions

- Before switching on and operating the system, first read this safety advice and the operating instructions.
- Keep the operating instructions in a safe place for later use.
- Installation, commissioning and maintenance of the system may only be carried out by authorised individuals and in accordance with the installation instructions - ensuring that all applicable standards and guidelines are followed.
- Protect the devices from water penetration and humidity, since these can cause lasting damage.
- Should moisture nevertheless enter the system, under no circumstance switch on the devices under these conditions, instead send them for examination to an authorised specialist workshop.
- The system must never be used outside of the technical specifications, since this can destroy it.
- The device must be protected from excesses of heat, dust, humidity and vibration.
- When separating the system from the voltage supply, only ever use the plug to pull out the cable. Never pull directly on the cable itself.
- Lay the connecting cables carefully and check that they are not mechanically stressed, kinked or damaged and that no humidity can penetrate into them.
- In the event of a malfunction, please inform your supplier.
- Maintenance and repairs may only be carried out by authorised specialist personnel.
- The system must be isolated from the power supply before opening the housing.
- The device may only be opened by qualified service personnel. Unauthorised access invalidates any warranty claim.
- Connection cables should always be exchanged through Videor E. Hartig GmbH.
- Use only original spare parts and accessories from Videor E. Hartig GmbH.
- The housing should only be cleaned using a mild domestic cleaning agent. Never use solvents or petrol as these can permanently damage the surface.
- During installation, it is essential to ensure that the seals provided are correctly installed and that they are not displaced during installation. Damaged seals must not be installed and will invalidate any warranty.
- The installer is responsible for the maintenance of the enclosure as per the technical data, e.g. by sealing the cable outlets with silicone.
- Wire end ferrules should be used when shortening the flexible connection cables.
- The devices may only be operated in the temperature range indicated in the data sheet and within the defined air humidity range.

Product - Specific Safety Instructions

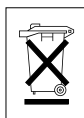
- The camera may never be pointed directly at the Sun with the aperture open (this will destroy the sensor).
- It is unavoidable that during manufacture and to a certain extent during later use, humidity will be present in the ambient air within the device's housing. In the event of large temperature fluctuations, this humidity may condense inside the housing.
- To avoid this condensation inside the very tightly sealed housing, the manufacturer has inserted silica gel sachets in the housing of the various camera types.
- It is however a physical given, that these silica gel bags will reach saturation after a certain amount of time. They should therefore be replaced with new silica gel sachets.
- During installation, it is essential to ensure that the seals provided are correctly installed and that they are not displaced during installation. Damaged seals must not be installed and will invalidate any warranty.
- A multipolar, easily accessible isolation device should be installed in the proximity of the IR Spotlight, in order to disconnect the device from the power supply for service work.
- The earth connection must be made according to the low impedance requirement of DIN VDE 0100.
- Subsequent painting of the equipment surface can impair the function.
- Any warranty claim is invalidated by subsequent painting.
- A safety margin of > 1m from the spotlight must be maintained when viewing directly into the IR Spotlight in a darkened environment.
- Do not look directly at invisible LED radiation using optical instruments (e.g. a reading glass, magnifying glass or microscope), since this can endanger the eyes, LED Class 1M.
- Operation of the IR spotlight with a defective cover or during repair is prohibited.

Class A device note

This is a Class A device. This device can cause malfunctions in the living area; in such an event, the operator may need to take appropriate measures to compensate for these.

WEEE (Waste Electrical & Electronic Equipment)

Correct Disposal of This Product (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems).



This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

Graphical symbols

Please pay attention to the safety instructions, and carefully read through this instruction guide before initial operation.



Important points of warning are marked with a caution symbol.



Important points of advice are marked with a notice symbol.

Components

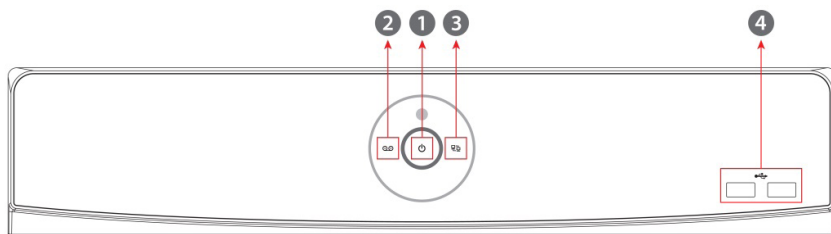
This system comes with the following components;

- Virtual Matrix
- Installation Guide
- CD
- Power cord
- Mouse
- SATA cable
- SATA power cable
- HDD fixing screw
- Rack mount bracket
- Bracket fixing screw

EN

Description

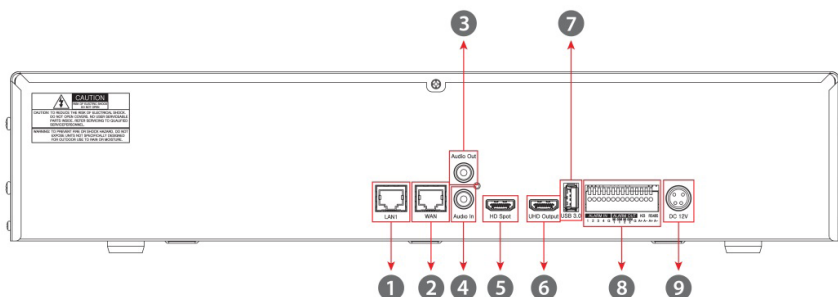
Front



No.	Name	Function
1	Power status LED	Pointing out device on/off.
2	Recording status LED	Pointing out recording in process.
3	Network LED	With a network viewer, pointing out network in connection.
6	USB port	USB port is connected for USB mouse or firmware upgrade, and data back-up.

Rear

EN



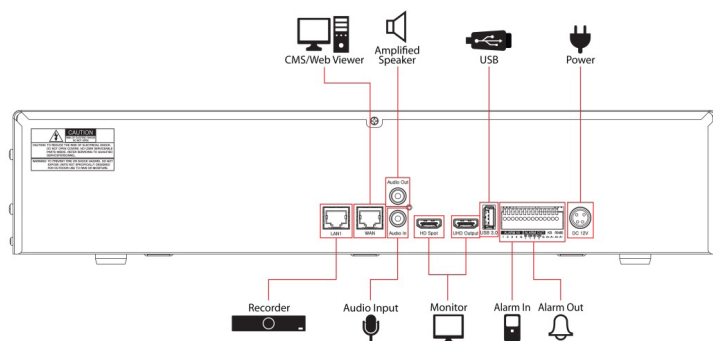
No.	Name	Function
1	LAN	Network connector for NVR or DVR input
2	WAN	Network connector for CMS
3	Audio Out	Audio output port
4	Audio In	Audio input port
5	HD Spot	HD spot port
6	UHD Output	UHD output port
7	USB 3.0	USB 3.0 port is connected for data back-up
8	Alarm in/out KB, RS485	Alarm connector RS-485 communication connector
9	DC12V	Power supply connector

Installation

Installation

This chapter describes the way to install Virtual Matrix.

When installing a device, connect rear of the device with each port on the basis of below connection map.



The device starts first like below sequences:

1. Installing HDD
2. Connecting with an exterior device
3. Starting a system
4. Setting a quick setup

Installing HDDs

How to install HDDs in the device:



CAUTION:

- Withdraw the mains plug before installing HDD to reduce the risk of injury or electrical shock, or device malfunction.
- Make sure to check the compatibility of HDD with the device.

1. Always switch off and unplug the unit.

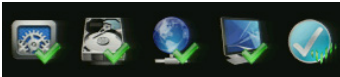
2. Unscrew with a screw driver (+) and open the unit cover.
3. Install HDD in the bottom case.
4. Connect a data cable and power cable with HDD.
5. Close the cover and tighten screws.

EN

Starting System

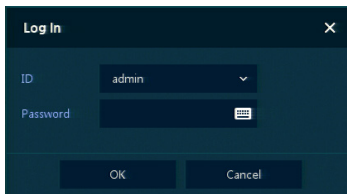
Power supply begins with system operation as follows:

1. Switching on initialize with below icons in order.



i Notice: Installing new HDD might take more initialize time.

2. With buzzer sounds, the start screen is presented.
3. In Log in screen, enter the ID, Password and press OK.



i Notice: Default ID & Password is admin/admin



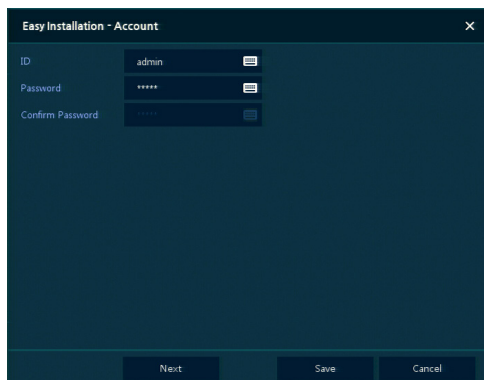
CAUTION:

Please change password after login due to security.

Quick Setup

Account

Set ID and Password.



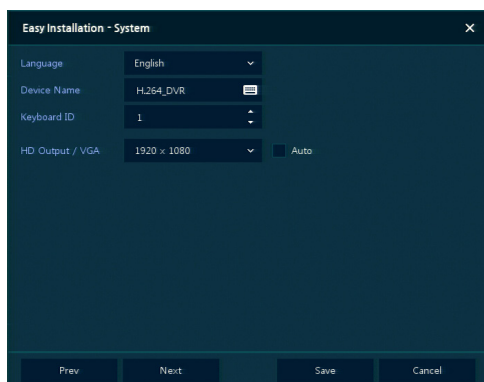
The 'Easy Installation - Account' window is a dark-themed dialog box with a close button (X) in the top right corner. It contains three input fields: 'ID' with the text 'admin', 'Password' with masked characters '*****', and 'Confirm Password' with masked characters '*****'. Each field has a small icon to its right. At the bottom, there are three buttons: 'Next', 'Save', and 'Cancel'.

i Notice: Default ID & Password is admin/admin. Change password for security.

System

How to set the system of Easy Installation:

Set each item in System setting screen.



The 'Easy Installation - System' window is a dark-themed dialog box with a close button (X) in the top right corner. It contains four settings: 'Language' set to 'English', 'Device Name' set to 'H.264_DVR', 'Keyboard ID' set to '1', and 'HD Output / VGA' set to '1920 x 1080'. There is a small 'Auto' checkbox next to the HD Output / VGA setting. At the bottom, there are four buttons: 'Prev', 'Next', 'Save', and 'Cancel'.

- Language: Select system language.
- Device Name: Enter the device name.
- Keyboard ID: To identify device usages in controlling NVR with RS485 through a keyboard
- Selecting the device ID. In case of simultaneous use of equipment, set ID with difference.
- HD Output / VGA: Set resolution of a monitor connected to the device.

EN

Network

How to set the Network of Easy Installation:

Set each item in Network setting screen.

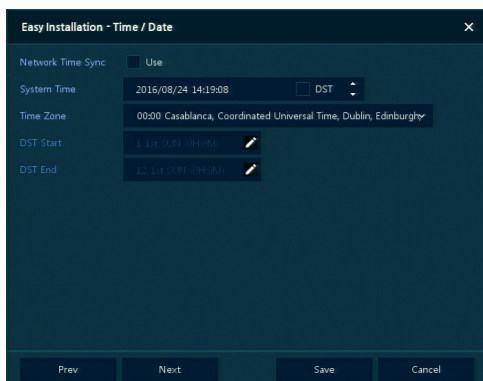


Field	Value
WAN Port	Static IP (checked)
IP Address	192.168.8.8
Subnet Mask	255.255.255.0
Gateway	192.168.0.1
DNS	8.8.8.8
Port (TCP)	9350
Port (Web)	80

- WAN Port: Select whether to use static IP or dynamic IP.
- IP Address, Subnet Mask, Gateway, DNS, and Port: As for dynamic IP, enter information in each space.

Time/Date

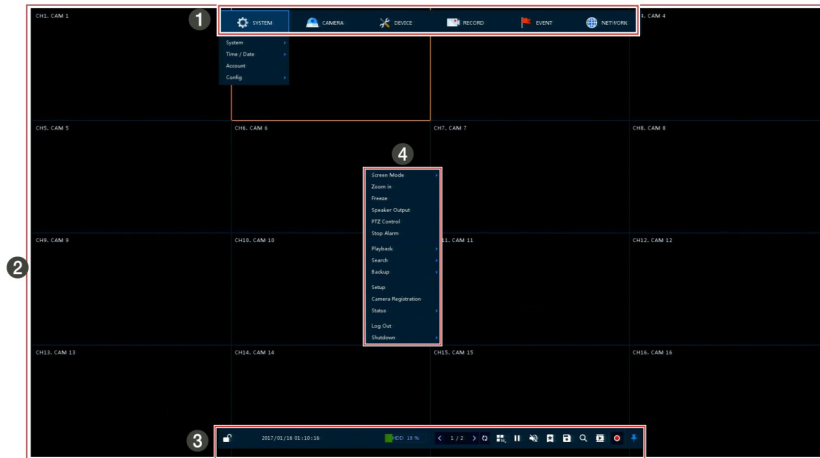
Set each item in Time/Date setting screen.



- Network Time Sync: Select network for synchronizing with time server.
- System Time: Not for synchronizing with network time server, set the device time; otherwise (applying for Daylight saving time), select DST.
- Time Zone: Select time zone for the system being installed.
- DST Start/End: For applying Daylight saving time, set the application period.

Live Screen Configuration

UI screen is configured like below figure.



EN

No.	Item	Description
1	Setup menu	Setting menu is located in the corner of upper screen.
2	Live screen	Show live video of connected cameras.
3	Launcher menu	Launcher menu is located in the corner of below screen.
4	Quick menu	Clicking the right button of a mouse displays Quick menu.

Icons in Live screen

Each icon in the live screen displays a present setting status or a function. UI screen consists of like below.

Notice: Chosen live screen is marked as a blue frame; mouse-located live screen is marked as yellow one.



No.	Icon	Description
1	CH1 CAM1	Channel numbers and camera titles.
2		A camera with PTZ function.
		PTZ control function in process.
		Recording in alarm event mode.
		Recording in motion event mode.
		Recording in panic recording mode.
		Recording in consecutive recording mode.
3		Mic on/off.
		Speaker on/off.
4		Displaying present time and date.

Live Launcher menu

This chapter describes Launcher menu in the bottom of the screen.

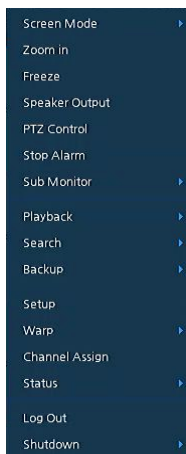


EN

No.	Item	Description
1		Log in/out status and logged in ID.
2	Date & Time	Displaying present date and time.
3	HDD	Displaying HDD capacity in use.
4		Moving to previous/next partition screen.
5		Displaying live screen in order set (toggle).
6		Selecting partition mode to mark in live screen (single screen, 4-, 9-, and 16- partition).
7		Stopping or replaying selected live screen images (toggle).
8		Audio on or mute chosen live screen(toggle).
9		Instant recording for 10 seconds.
10		Make a backup video of users want.
11		Searching recording data (time, event, thumbnail, smart search, text and VCA).
12		Playback recorded data.
13		Starting immediate recording of selected channel.
14		Locking or releasing launcher menu (toggle).

Quick menu

This chapter depicts Quick menu when users click the right button of the mouse in live screen.

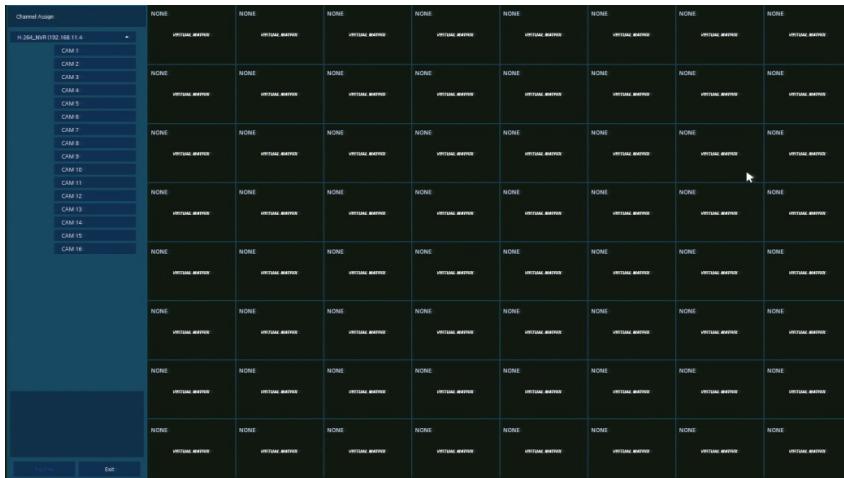


No.	Item	Description
1	Screen Mode	Selecting the partition mode of live screen (Full, 2X2, 3X3, and 4x4).
2	Zoom in	Magnifying selected live screen (Zoom out, 2 times, 4 times, and 8 times).
3	Freeze	Freezes the video selected live screen images (toggle on / off).
4	Speaker Output/Mute	Turning on/off a sound speaker.
5	PTZ Control	Controlling PTZ function.
6	Stop Alarm	Stopping monitoring alarm output and event.
7	Sub Monitor	Selecting the split mode of Sub monitor.
8	Playback	Playing selected live screen images (before 30 sec, 1 min, 5 min, 10 min, 30 min, 1-hour, Go to last play time, and Go to last record time).
9	Search	Searching recording data (time, event, thumbnail, smart search, text and VCA).
10	Backup	Backup video users want.
11	Setup	Opens the VMs main setup menu.
12	Warp	Monitor and control for remote recorders.
13	Channel Assign	Opens a pop-up menu for Channel Assign.
14	Status	Opens a pop-up menu showing: device system log, event, and recording status (system log, event, and record).
15	Log in/Log out	Log in/Log out.
16	Shutdown	Shuts down or restarts the device (shutdown, restart).

Channel Assign

Users can assign the channel.

EN



No.	Item	Description
1	List	Displayed registered device list. Drag&drop the desired channel.
2	Restore	Cancel the set value, and close the window.
3	Exit	Close the window after save.

Setup menu

This chapter describes Setup menu in the upper side of the screen.



i Notice: Setup screen is available to click Setup in Quick menu by clicking the right button of the mouse.

No.	Item	Description
1	SYSTEM	Setting the system environment.
2	MATRIX	Register the recorder and channel assign.
3	DEVICE	Setting the devices connected to the VM.
4	RECORD	Setting the recording parameters.
5	EVENT	Setting each event.
6	NETWORK	Setting the network environment.

i Notice: For more details on each section within the Setup menu, please refer to the main manual contained on the CD supplied with the VM.

Further information

i Notice: Please download the latest version of our new Management Software **eneo Center** from the eneo website: www.eneo-security.com.

Make sure to always upgrade to the latest firmware version available from the eneo website at www.eneo-security.com to receive the latest functionality for your product.

The manual, and other software tools are available on the eneo website at www.eneo-security.com or on the included CD.

Information on compatible video management software solutions can be found in the category **Videomanagement** at www.eneo-security.com.

Open Source Software

The software included in this product contains copyrighted software that is licensed under open source licenses.

You may obtain the complete corresponding source code from eneo for a period of three years after the last shipment of this product by sending email to: opensource@eneo-security.com.

If you want to obtain the complete corresponding source code with a physical medium such as CD-ROM, the cost of physically performing source distribution might be charged.

For more details about Open Source Software, refer to the eneo website at www.eneo-security.com or an included product CD.

Inhaltsverzeichnis

Komponenten	23
Beschreibung	24
Vorderseite	24
Rückseite	25
Installation	26
Installation	26
Einrichtung der Festplatten	26
Systemstart	27
Schnellkonfiguration	28
Konto	28
System	28
Netzwerk	29
Zeit / Datum	30
Konfiguration der Live-Ansicht	31
Symbole in der Live-Ansicht	32
Live-Startprogrammmenü	33
Schnellmenü	34
Kanal zuweisen	35
Konfigurationsmenü	36
Weitere Informationen	37

Sicherheitsanweisungen

DE

Sicherheitshinweise allgemein

- Bevor Sie das System anschließen und in Betrieb nehmen, lesen Sie zuerst diese Sicherheitshinweise und die Betriebsanleitung.
- Bewahren Sie die Betriebsanleitung sorgfältig zur späteren Verwendung auf.
- Montage, Inbetriebnahme und Wartung des Systems darf nur durch dafür autorisierte Personen vorgenommen und entsprechend den Installationsanweisungen - unter Beachtung aller mitgeltenden Normen und Richtlinien - durchgeführt werden.
- Die Geräte gegen Eindringen von Wasser und Feuchtigkeit schützen, dies kann zu dauerhaften Schäden führen.
- Sollte dennoch Feuchtigkeit eingedrungen sein, die Geräte nie unter diesen Bedingungen einschalten, sondern zur Überprüfung an eine autorisierte Fachwerkstatt geben.
- Das System darf nie außerhalb der technischen Daten benutzt werden, da es zerstört werden kann.
- Das Gerät ist vor großer Hitze, Staub, Feuchtigkeit und Vibrationseinwirkung zu schützen.
- Um das System von der Versorgungsspannung zu trennen, ziehen Sie das Kabel nur am Stecker heraus. Ziehen Sie nie direkt am Kabel.
- Verlegen Sie die Verbindungskabel sorgfältig und stellen Sie sicher, dass die Kabel nicht mechanisch beansprucht, geknickt oder beschädigt werden und keine Feuchtigkeit eindringen kann.
- Falls Funktionsstörungen auftreten, benachrichtigen Sie bitte Ihren Lieferanten.
- Wartung und Reparaturen dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal ausgeführt werden.
- Vor Öffnen des Gehäuses ist eine Netztrennung erforderlich.
- Das Gerät darf nur von qualifiziertem Servicepersonal geöffnet werden. Fremdeingriffe beenden jeden Garantieanspruch.
- Anschlusskabel sollten immer nur durch VIDEOR E. Hartig GmbH ausgetauscht werden.
- Verwenden Sie nur Originalersatzteile und Original-Zubehör von Videor E. Hartig GmbH.
- Zur Reinigung der Gehäuse immer nur ein mildes Haushaltsmittel verwenden. Niemals Verdüner oder Benzin benutzen, dies kann die Oberfläche dauerhaft schädigen.
- Bei der Montage muss grundsätzlich darauf geachtet werden, dass vorhandene Dichtungen ordnungsgemäß eingesetzt und bei der Montage nicht verschoben werden. Beschädigte Dichtungen dürfen nicht mehr verbaut werden und führen zum Erlöschen des Garantieanspruchs.
- Der Errichter ist für die Aufrechterhaltung der Schutzart laut technischer Daten verantwortlich, z.B. durch Abdichtung des Kabelaustritts mit Silikon.
- Bei Kürzung von flexiblen Anschlussleitung sind Adernendhülsen zu verwenden.
- Die Geräte dürfen nur in den im Datenblatt angegebenen Temperaturbereiche und der definierten Umgebungsluftfeuchte betrieben werden.

Sicherheitshinweise produktbezogen:

- Die Kamera darf nie mit geöffneter Blende direkt gegen die Sonne gerichtet werden (dies zerstört den Sensor).
- Es lässt sich nicht vermeiden, dass im Rahmen der Fertigung und auch beim späteren Gebrauch in gewissem Umfang Feuchtigkeit der Umgebungsluft im Gehäuse vorhanden ist. Bei starken Temperaturschwankungen kann sich die Feuchtigkeit im Gehäuse niederschlagen.
- Um dies in dem sehr dicht abschließenden Gehäuse zu vermeiden, hat der Hersteller bei verschiedenen Kamerateypen Silicagel-Beutel in das Kameragehäuse eingelegt.
- Es ist eine physikalische Gegebenheit, dass diese Silicagel-Beutel nach einer gewissen Zeit eine Sättigung erreichen. Sie sollten deshalb gegen neue Silicagel-Beutel ausgetauscht werden.
- Bei der Montage muss grundsätzlich darauf geachtet werden, dass vorhandene Dichtungen ordnungsgemäß eingesetzt und bei der Montage nicht verschoben werden. Beschädigte Dichtungen dürfen nicht mehr verbaut werden und führen zum Erlöschen des Garantieanspruchs.
- In der Nähe des IR-Scheinwerfers ist eine vielpolige, leicht zugängliche Trennvorrichtung zu installieren, um das Gerät bei Servicearbeiten frei schalten zu können.
- Die Schutzleiterverbindung muss nach DIN VDE 0100 entsprechend niederohmig ausgeführt werden.
- Nachträgliches Lackieren der Geräteoberfläche kann die Funktion beeinträchtigen.
- Durch das Nachlackieren erlischt jeglicher Gewährleistungsanspruch.

- Bei abgedunkelter Umgebung und direktem Blick in den IR-Scheinwerfer ist ein Sicherheitsabstand von > 1 m zum Scheinwerfer einzuhalten.
- Unsichtbare LED Strahlung nicht direkt mit optischen Instrumenten (z.B. Lupe, Vergrößerungsglas oder Mikroskop) betrachten, da sie eine Augengefährdung verursachen kann, LED Klasse 1M.
- Der Betrieb des IR-Scheinwerfers bei defekter Abdeckung oder bei Reparatur ist untersagt.

Hinweis für Geräte der Klasse A

Dies ist ein Gerät der Klasse A. Dieses Gerät kann im Wohnbereich Funktionsstörungen verursachen; in diesem Fall kann vom Betreiber verlangt werden, angemessene Maßnahmen durchzuführen und dafür aufzukommen.

WEEE-Richtlinie (Elektro- und Elektronik-Altgeräte)

Ornungsgemäße Entsorgung dieses Produkts (Gilt für die Europäische Union und anderen Europäischen Länder mit getrennten Sammelsystemen)



Dieses am Produkt oder in seiner Dokumentation gezeigte Symbol bedeutet, dass es am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Um eventuelle Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallbeseitigung zu verhindern, dieses Gerät von anderen Abfallarten trennen und ordnungsgemäß recyceln, um die nachhaltige Wiederverwendung materieller Ressourcen zu fördern. Haushaltsanwender sollten entweder den Händler, bei dem sie dieses Produkt gekauft haben, oder ihr örtliches Regierungsbüro kontaktieren, um Einzelheiten darüber zu erfahren, wo und wie sie dieses Gerät umweltgerecht recyceln können.

Geschäftliche Anwender sollten sich an ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrags überprüfen. Dieses Produkt darf zur Entsorgung nicht mit anderen Unternehmensabfällen vermischt werden.

Grafische Symbole

Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise und lesen Sie diese Anleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch.



Wichtige Warnhinweise sind mit einem Achtung-Symbol gekennzeichnet.



Wichtige Hinweise sind mit einem Hinweis-Symbol gekennzeichnet.

Komponenten

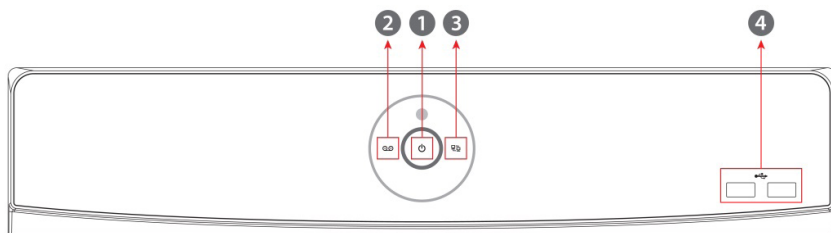
Das System wird mit den folgenden Komponenten geliefert:

- Virtuelle Matrix
- Installationsanleitung
- CD
- Netzkabel
- Maus
- SATA-Kabel
- SATA Stromkabel
- Befestigungsschrauben für Festplatte
- Rack-Montagewinkel
- Befestigungsschrauben für Halterung

DE

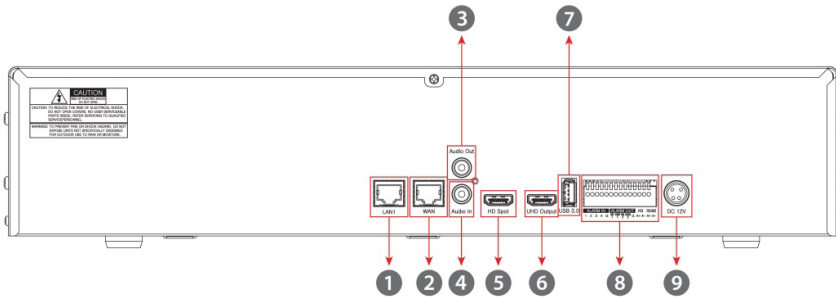
Beschreibung

Vorderseite



Nr.	Name	Funktion
1	Stromanzeige-LED	Gerätestatus EIN/AUS
2	Status-LED für die Aufzeichnung	Aufzeichnung läuft
3	Netzwerk-LED	Mit dem Netzwerk-Viewer, Netzwerk ist verbunden.
6	USB-Schnittstelle	Die USB-Schnittstelle wird verwendet für die Maus, Firmware-Aktualisierungen und Datensicherung.

Rückseite



DE

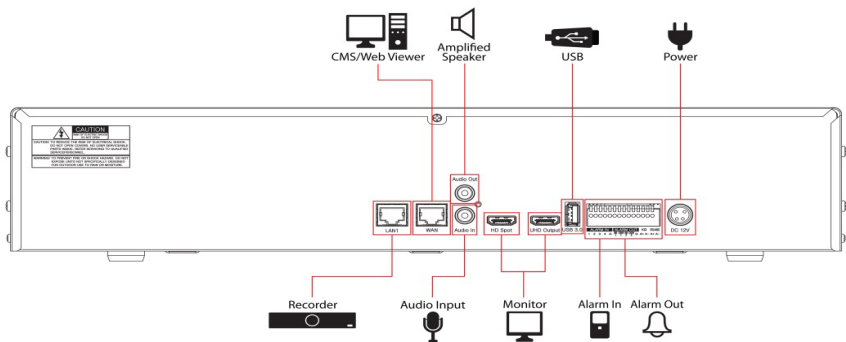
Nr.	Name	Funktion
1	LAN	Netzwerk-Anschluss für NVR- oder DVR-Anschluss
2	WAN	Netzwerk-Anschluss für CMS
3	Audioausgang	Audio-Ausgangsport
4	Audioeingang	Audio-Eingangsport
5	HD Spot	HD Spot Anschluss
6	UHD-Ausgang	UHD-Ausgangsport
7	USB 3.0	Die USB 3.0 Schnittstelle wird für die Datensicherung verwendet.
8	Alarmeingang/-ausgang KB, RS485	Alarmschluss RS-485 Anschluss
9	DC12V	Stromversorgungsanschluss

Installation

Installation

In diesem Abschnitt wird die Installation der Virtual Matrix beschrieben.

Beim Anschluss eines Geräts gehen Sie bitte entsprechend des unten dargestellten Schemas vor.



Der erste Start des Geräts verläuft in folgender Reihenfolge:

1. Einrichtung einer Festplatte
2. Verbindung zum externen Gerät wird hergestellt
3. Systemstart
4. Schnellkonfiguration wird durchgeführt

Einrichtung der Festplatten

So installieren Sie Festplatten im Gerät:



VORSICHT:

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie die Festplatte installieren, um Verletzungsgefahr, Stromschlag oder Fehlfunktionen des Geräts zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass die Festplatte mit dem Gerät kompatibel ist.

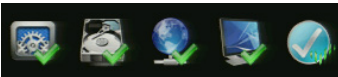
1. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz.
2. Schrauben Sie mit einem Schraubenzieher (+) die Geräteabdeckung ab und öffnen Sie diese.
3. Befestigen Sie die Festplatte am Geräteboden.
4. Schließen Sie ein Datenkabel und ein Stromkabel an die Festplatte an.
5. Schließen Sie die Abdeckung und ziehen Sie die Schrauben fest.

DE

Systemstart

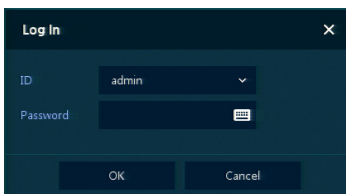
Nach Einschalten startet das System wie folgt:

1. Folgende Symbole werden nacheinander eingeblendet.



i Hinweis: Das Einrichten einer neuen Festplatte kann am Anfang etwas Zeit in Anspruch nehmen.

2. Die Startseite wird mit einem Ton präsentiert.
3. Im Login-Fenster geben Sie die Benutzer-ID und das Passwort ein und bestätigen Sie mit OK.



i Hinweis: Die Standard-ID und Passwort sind admin/admin



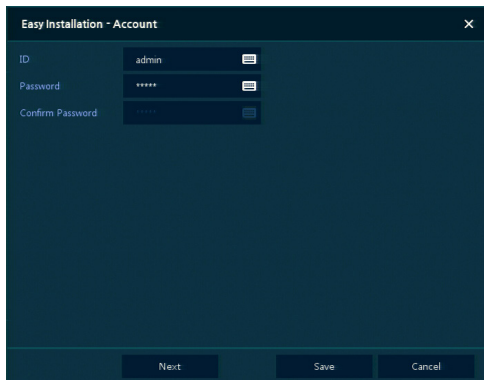
VORSICHT:

Aus Sicherheitsgründen ändern Sie bitte das Passwort nach dem ersten Einloggen.

Schnellkonfiguration

Konto

Die ID und Passwort festlegen.

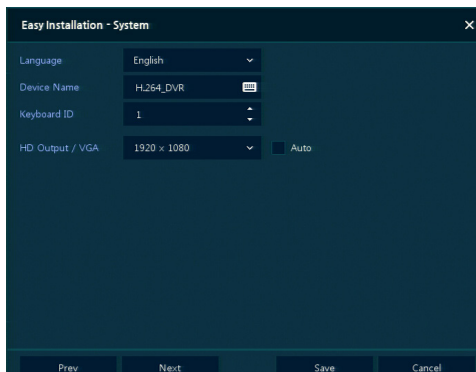


i Hinweis: Die Standard-ID und Passwort sind admin/admin. Ändern Sie zur Sicherheit das Passwort.

System

So verwenden Sie die Schnellkonfiguration:

Nehmen Sie Einstellungen in jedem Auswahlfenster vor.



- Sprache: Systemsprache wählen.
- Geräte-Name: Tragen Sie den Gerätenamen ein.
- Bediengerät-ID: Für die Erkennung der Bediengeräte für die Steuerung eines NVR über RS485
- Wählen Sie die Geräte-ID. Wenn die Geräte doppelt verwendet werden, setzen Sie unterschiedliche IDs.
- HD-Ausgang / VGA: Stellen Sie hier die Auflösung des angeschlossenen Monitors ein.

DE

Netzwerk

So verwenden Sie das Netzwerk in der Schnellkonfiguration:

Nehmen Sie Einstellungen im Netzwerk-Einrichtungsassistenten vor.



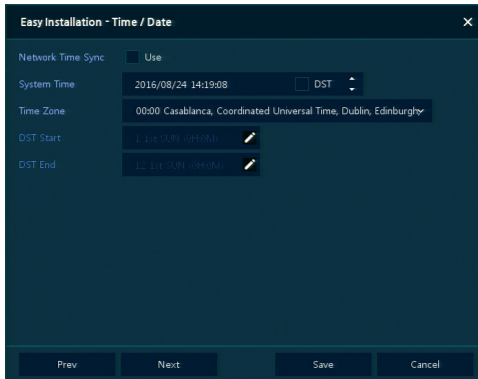
Field	Value
WAN Port	☒ Static IP ☐ DHCP (Dynamic)
IP Address	192.168.8.8
Subnet Mask	255.255.255.0
Gateway	192.168.0.1
DNS	8.8.8.8
Port (TCP)	9350
Port (Web)	80

Buttons: Prev, Next, Save, Cancel

- WAN-Schnittstelle: Legen Sie fest, ob eine statische oder dynamische IP verwendet werden soll.
- IP-Adresse, Subnetzmaske, Gateway, DNS, und Port: Im Falle einer dynamischen IP-Adresse tragen Sie hier die benötigten Werte ein.

Zeit / Datum

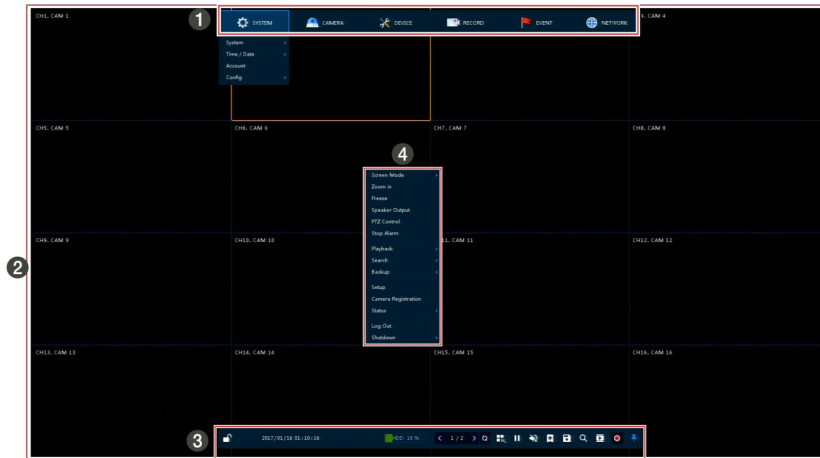
Nehmen Sie Einstellungen im Zeit/DATum-Einrichtungsassistenten vor.



- Netzwerk-Zeitsynchronisierung: Wählen Sie ein Netzwerk für die Synchronisation mit dem Zeitserver aus.
- Systemzeit: Wenn die Synchronisation der Zeit nicht über das Netzwerk geschieht. Stellen Sie die Systemzeit ein. Bei der Verwendung der Sommerzeit-Umstellung wählen Sie DST aus.
- Zeitzone: Stellen Sie die Zeitzone für das einzurichtende System ein.
- DST-Start- und Endpunkt: Für das Aktivieren der Sommerzeit-Umstellung setzen Sie den entsprechenden Zeitraum ein.

Konfiguration der Live-Ansicht

Die Einrichtung der Benutzeroberfläche ist unten abgebildet.



DE

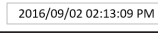
Nr.	Teil	Beschreibung
1	Konfigurationsmenü	Das Einstellungsmenü befindet sich am oberen Bildschirmrand.
2	Live-Ansicht	Live-Video von angeschlossenen Kameras zeigen.
3	Startprogramm-Menü	Das Startprogramm-Menü befindet sich am unteren Bildschirmrand.
4	Schnellmenü	Beim Klicken auf die rechte Maustaste wird das Schnellmenü aufgerufen.

Symbole in der Live-Ansicht

Jedes Symbol in der Live-Ansicht stellt den aktuellen Status von Einstellungen oder eine Funktion dar. Die Benutzeroberfläche sieht wie unten abgebildet aus:

Hinweis: Die ausgewählte Live-Ansicht ist mit einem blauen Rand markiert; Die Live-Ansicht, in der sich der Mauszeiger befindet, ist mit einem gelben Rand markiert.



Nr.	Symbol	Beschreibung
1	CH1 CAM1	Kanalnummer und Kameratitel
2		Kamera mit PTZ-Funktion
		PTZ-Steuerfunktion in Arbeit
		Aufzeichnung bei einem Alarmereignis
		Aufzeichnung bei Bewegungserkennung
		Aufzeichnung im Notfallaufnahmefmodus
		Aufzeichnung im fortlaufenden Aufnahmefmodus.
3		Mikrofon ein/aus.
		Lautsprecher ein/aus.
4		Zeigt die aktuelle Uhrzeit und das Datum an

Live-Startprogrammenü

In diesem Abschnitt wird das Startprogrammenü am unteren Bildschirmrand beschrieben.

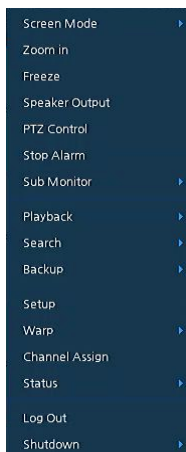


DE

Nr.	Teil	Beschreibung
1	 	Login-Status ab- oder angemeldet und die angemeldete ID
2	Datum/Uhrzeit	Zeigt die aktuelle Uhrzeit und das Datum an
3	HDD	Zeigt die verwendete Festplattenkapazität an
4	 	Wechsel zu der vorherigen oder der nächsten geteilten Anzeige
5	 	Zeigt die Live-Ansichten in gesetzter Reihenfolge
6	   	Auswahl der Aufteilung der Live-Ansicht (Einzelbild, 4-, 9-, und 16-Aufteilung)
7	 	Pausieren oder erneut wiedergeben der Live-Ansicht Bilder (Umschaltung)
8	 	Audio ein oder Stummschaltung der ausgewählten Live-Ansicht (Umschaltung)
9		Sofortaufzeichnung für 10 Sekunden
10		Sicherung der Videodaten nach Nutzerwunsch erstellen
11		Suche nach Aufzeichnung-Daten (Zeit, Ereignis, Lesezeichen, intelligente suche, Text und VCA)
12		Aufzeichnungen abspielen
13		Sofortige Aufzeichnung auf dem ausgewählten Kanal starten
14	 	Das Startprogrammenü anheften oder lösen (Umschaltung)

Schnellmenü

In diesem Abschnitt wird das Schnellmenü erläutert, das in der Live-Ansicht nach einem Klick mit der rechten Maustaste geöffnet wird.



Nr.	Teil	Beschreibung
1	Bildschirmmodus	Auswahl der Aufteilung der Live-Ansicht (Vollbild, 2x2, 3x3, und 4x4)
2	Heranzoomen	Vergrößern der ausgewählten Live-Ansicht (Verkleinern, 2-mal, 4-mal und 8-mal).
3	Standbild	Friert das Video der ausgewählten Live-Ansicht ein (Ein- / Ausschalten)
4	Lautsprecher EIN / Stumm	Ein- / Ausschalten des Lautsprechers
5	PTZ-Steuerung	Steuerung der PTZ-Funktion
6	Stopp Alarm	Das Überwachen des Alarmausgangs und der Ereignisse anhalten
7	Spot-Monitor	Auswahl der Aufteilung eines Spot-Monitors
8	Wiedergabe	Wiedergabe der ausgewählten Live-Ansichten (vor 30 Sek., 1 Min., 5 Min., 10 Min., 30 Min., 1 Stunde, zum letzten Wiedergabepunkt springen und zum letzten Aufnahmepunkt springen)
9	Suchen	Suche nach Aufzeichnung-Daten (Zeit, Ereignis, Lesezeichen, intelligente suche, Text und VCA)
10	Sicherung	Sicherung der Videodaten nach Nutzerwunsch erstellen
11	Konfiguration	Öffnet das Haupteinstellungsmenü der Virtual Matrix
12	Verzerren	Überwachung und Anzeige der Rekorder per Fernzugriff
13	Kanal zuweisen	Öffnet das Popupmenü für die Kanalzuteilung
14	Status	Öffnet das Popupmenü mit: Systemprotokoll des Geräts, Ereignis- und Aufzeichnungsstatus (Systemprotokoll, Ereignis und Aufzeichnung)
15	Ein- / Ausloggen	Ein- / Ausloggen
16	Herunterfahren	Schaltet das Gerät aus oder startet es neu (Herunterfahren, Neustart)

Kanal zuweisen

Benutzer können Kanäle zuweisen

Channel Assign

123456789101112

CAN 1

CAN 2

CAN 3

CAN 4

CAN 5

CAN 6

CAN 7

CAN 8

CAN 9

CAN 10

CAN 11

CAN 12

CAN 13

CAN 14

CAN 15

CAN 16

NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY
NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY	NONE	VERTICAL BATTERY

Save

Exit

DE

Nr.	Teil	Beschreibung
1	Liste	Auflistung der registrierten Geräte Ordnen Sie die gewünschten Kanäle per Drag&Drop
2	Wiederherstellen	Die Einstellung wird unterbrochen und das Fenster zugemacht
3	Verlassen	Speichern und Fenster schließen

Konfigurationsmenü

In diesem Abschnitt wird das Konfigurationsmenü am oberen Bildschirmrand beschrieben



i Hinweis: Das Konfigurationsmenü ist ebenfalls über das Schnellmenü durch das klicken auf den Eintrag Setup mit der rechten Maustaste erreichbar.

Nr.	Teil	Beschreibung
1	SYSTEM	Einstellungen für die Systemumgebung
2	MATRIX	Registrierung der Rekorder und die Zuweisung der Kanäle
3	GERÄT	Konfiguration der an die Virtual Matrix angeschlossenen Geräte
4	AUFNAHME	Einstellung der Aufzeichnungsparameter
5	EREIGNIS	Einstellungen der Ereignisse
6	NETZWERK	Konfiguration der Netzwerkumgebung

i Hinweis: Für weitere Details zu jedem Bereich des Konfigurationsmenüs lesen Sie bitte die vollständige Betriebsanleitung, die auf der beiliegenden CD zur Verfügung gestellt wird.

Weitere Informationen

i Hinweis: Bitte laden Sie die neueste Version unserer Management-Software **eneo Center** von der eneo Website herunter: www.eneo-security.com.

Bitte halten Sie die Firmware stets aktuell, damit Sie die neuesten Funktionen des Geräts nutzen können. Die aktuellsten Firmware-Versionen finden Sie auf unserer Website unter www.eneo-security.com.

DE

Das Benutzerhandbuch und weitere Software-Tools sind auf der eneo Website unter www.eneo-security.com oder auf der mitgelieferten CD verfügbar.

Informationen zu kompatiblen Video Management Software-Lösungen finden Sie in der Kategorie **Videomanagement** unter www.eneo-security.com.

Open Source Software

Die in diesem Produkt enthaltene Software enthält urheberrechtlich geschützte Software, die unter Open-Source-Lizenzen lizenziert ist.

Sie können den vollständigen dazugehörigen Quellcode von eneo für einen Zeitraum von drei Jahren nach der letzten Lieferung dieses Produkts erhalten, schicken Sie dafür eine E-Mail an:
opensource@eneo-security.com.

Wenn Sie den vollständigen dazugehörigen Quellcode auf einem physischen Datenträger wie CD-Rom zu erhalten wünschen, können unter Umständen Kosten für den Versand des Datenträgers anfallen.

Weitere Informationen über Open Source Software finden Sie auf der eneo-Webseite unter www.eneo-security.com oder auf der mitgelieferten CD.

Contenu

Composants	41
Description	42
Panneau avant	42
Panneau arrière	43
Installation.....	44
Installation.....	44
Installation des disques durs	44
Système de démarrage	45
Configuration rapide	46
Compte	46
Système	46
Réseau	47
Heure/date	48
Configuration de l'écran d'affichage en direct	49
Icônes dans l'écran d'affichage en direct	50
Menu de lancement du direct	51
Menu rapide	52
Channel Assign (Attribuer un canal)	53
Menu d'installation	54
Complément d'information	55

Instructions de sécurité

Consignes de sécurité générales

- Avant de brancher et de mettre en service le système, veuillez lire d'abord ces consignes de sécurité ainsi que la notice d'instructions.
- Conservez soigneusement la notice d'instructions en vue d'une utilisation ultérieure.
- Le montage, la mise en service et la maintenance du système doivent impérativement être réalisés par des personnes autorisées, en conformité avec les instructions d'installation et en respectant toutes les normes et directives applicables.
- Protéger les appareils contre l'intrusion d'eau et d'humidité du fait d'un risque de dommages durables.
- Si de l'humidité pénètre malgré tout dans un appareil, il ne faut jamais mettre en marche l'appareil dans ces conditions, mais le remettre pour vérification à un atelier de réparation agréé.
- Le système ne doit jamais être utilisé en dehors des conditions techniques qui ont été définies en raison d'un risque de destruction.
- L'appareil doit être protégé contre la chaleur excessive, la poussière, l'humidité et les vibrations.
- Pour couper l'alimentation électrique du système, retirer la fiche de la prise pour débrancher le câble. Il ne faut jamais tirer directement sur le câble.
- Posez avec soin les câbles de raccordement et assurez-vous que les câbles ne subissent aucune contrainte mécanique, ne sont pas pliés ou endommagés et qu'il n'y a pas de pénétration d'humidité.
- Veuillez informer votre fournisseur en cas d'apparition de dysfonctionnements.
- Les travaux de maintenance et de réparation doivent être réalisés par des techniciens spécialisés et agréés.
- L'alimentation électrique doit être coupée avant chaque ouverture du boîtier.
- L'appareil doit être ouvert par des techniciens qualifiés. Toute intervention non autorisée entraîne une expiration de la garantie.
- Les câbles de raccordement doivent toujours être remplacés par Videor E. Hartig GmbH.
- Utiliser exclusivement des pièces de rechange et des accessoires d'origine de VIDEOR E. Hartig GmbH.
- Pour nettoyer le boîtier, il faut utiliser un détergent domestique non agressif. Il ne faut jamais utiliser du diluant ou de l'essence sous peine d'endommager la surface durablement.
- Lors du montage, les joints doivent toujours être mis en place de manière réglementaire et ne doivent pas être déplacés au cours du montage. Les joints endommagés ne doivent plus être utilisés sous peine d'annuler toute garantie.
- L'installateur est responsable du respect du niveau de protection défini dans les caractéristiques techniques, par ex. en utilisant du silicone pour rendre étanche la sortie du câble.
- Des embouts doivent être utilisés quand il faut raccourcir des fils de raccordement flexibles.
- Les appareils doivent être exploités en respectant les plages de températures et l'humidité ambiante définies dans la fiche technique.

FR

Consignes de sécurité spécifiques pour les différents produits

- La caméra ne doit jamais être dirigée vers le soleil avec le diaphragme ouvert (destruction du capteur).
- Il est inévitable qu'une certaine quantité d'humidité provenant de l'air ambiant pénètre dans le boîtier dans le cadre de la fabrication et de l'utilisation ultérieure. L'humidité peut produire une condensation à l'intérieur du boîtier en cas de fortes variations de température.
- Afin d'éviter ce phénomène dans le boîtier qui est très étanche, le fabricant a placé des sachets de gel de silice dans le boîtier de différents types de caméras.
- Ces sachets de gel de silice sont saturés après un certain temps, ce qui est tout à fait normal. Ils devraient donc être remplacés par des nouveaux sachets de gel de silice.
- Lors du montage, les joints doivent toujours être mis en place de manière réglementaire et ne doivent pas être déplacés au cours du montage. Les joints endommagés ne doivent plus être utilisés sous peine d'annuler toute garantie.
- Un dispositif de mise hors tension facile d'accès et multipolaire doit être installé à proximité du projecteur IR, afin de pouvoir couper l'appareil pour les travaux d'entretien.
- Le conducteur de protection doit être réalisé conformément à la norme DIN VDE 0100 avec une faible résistance adaptée.
- L'application ultérieure d'une couche de peinture sur l'appareil peut perturber le fonctionnement.
- L'application ultérieure d'une couche de peinture entraîne l'expiration de toute demande de garantie.

- Une distance de sécurité > 1 m doit être respectée par rapport au projecteur dans un environnement sombre, quand on regarde directement dans le projecteur IR.
- Les rayons invisibles des LED ne doivent pas être observés directement avec des instruments optiques (par ex. loupe, microscope etc.), risque pour les yeux, LED classe 1M.
- Il est interdit d'utiliser le projecteur IR avec un cache défectueux ou pendant des travaux de réparation.

Remarque concernant l'appareil de classe A

Ceci est un appareil de classe A. Cet appareil est susceptible de provoquer des dysfonctionnements dans les locaux d'habitation. Dans ce cas, il peut être demandé à l'exploitant de réaliser les travaux nécessaires et d'en supporter les frais.

WEEE (Waste Electrical & Electronic Equipment)

Élimination conforme du présent produit (applicable dans l'Union européenne et dans d'autres pays européens disposant de systèmes de collecte distincts).



Le marquage indiqué sur le produit ou dans le mode d'emploi indique qu'il ne devrait pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers à la fin de sa vie de service. Pour éviter tout effet néfaste sur l'environnement ou sur la santé humaine résultant de l'élimination non contrôlée de déchets, séparez ce produit des autres types de déchets et recyclez-le de manière responsable afin de promouvoir l'utilisation durable des ressources matérielles. Les utilisateurs ménagers doivent contacter soit le revendeur où ils ont acheté ce produit, soit leur organisme local pour obtenir plus d'informations sur le recyclage correct de cet article afin de protéger l'environnement. Les utilisateurs commerciaux doivent contacter leur fournisseur et vérifier les modalités du contrat de

vente. Ce produit ne doit pas être mélangé à d'autres déchets commerciaux lors de leur élimination.

Symboles graphiques

Respectez les consignes de sécurité ci-après et lisez attentivement cette notice avant toute utilisation.



Les mises en garde importantes sont précédées d'un symbole d'avertissement.



Les points importants sont précédés d'un symbole de notice.

Composants

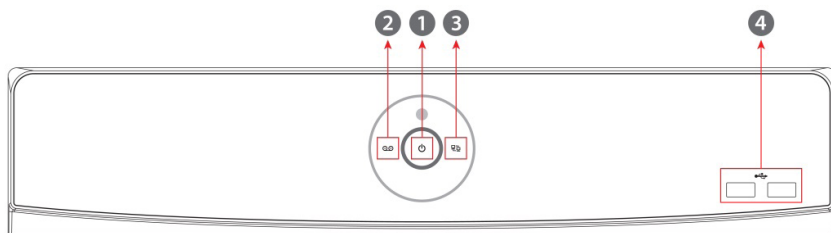
Le système est fourni avec les composants suivants :

- Virtual Matrix
- Guide d'installation
- CD
- Cordon d'alimentation
- Souris
- Câble SATA
- Câble d'alimentation SATA
- Vis de fixation HDD
- Support de montage sur rack
- Vis de fixation du support

FR

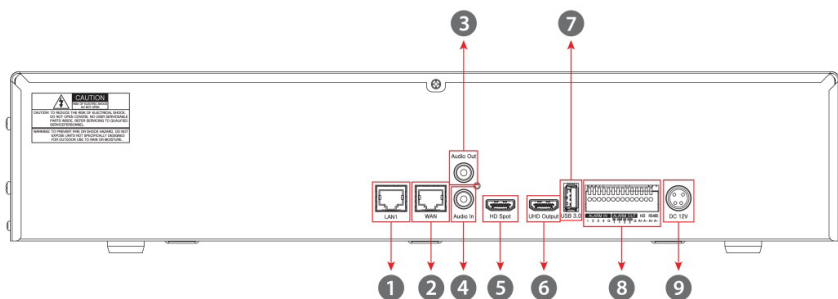
Description

Panneau avant



N°	Nom	Fonction
1	DEL d'alimentation	Dispositif de signalisation marche/arrêt.
2	DEL d'état d'enregistrement	Indique que l'enregistrement est en cours.
3	Le réseau DEL	Avec un visionneur réseau, indique que le réseau est connecté.
6	Port USB	Le port USB est connecté pour la souris USB ou la mise à niveau du progiciel et la sauvegarde de données.

Panneau arrière



FR

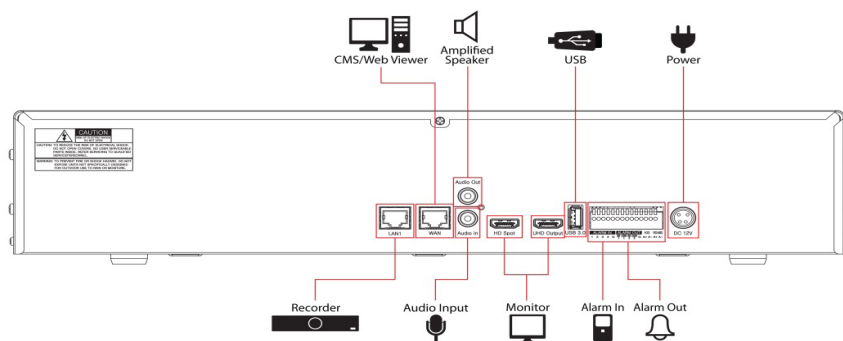
N°	Nom	Fonction
1	LAN (Réseau local)	Connecteur réseau pour entrée d'enregistreur réseau ou numérique
2	WAN	Connecteur réseau pour CMS
3	Sortie audio	Port de sortie audio
4	Entrée audio	Port d'entrée audio
5	Spot HD	Port spot HD
6	Sortie UHD	Port de sortie UHD
7	USB 3.0	Le port USB 3.0 est connecté pour une sauvegarde des données
8	Entrée/Sortie alarme KB, RS485	Connecteur alarme Connecteur de communication RS-485
9	12 V CC	Connexion d'alimentation

Installation

Installation

Ce chapitre décrit le mode d'installation de Virtual Matrix

Lors de l'installation d'un appareil, connecter l'arrière de celui-ci avec chaque port en suivant les indications fournies par le schéma des connexions ci-dessous.



L'appareil démarre d'abord suivant les séquences décrites ci-dessous :

1. Installation du disque dur
2. Connexion avec un appareil extérieur
3. Démarrage d'un système
4. Réalisation d'une installation rapide

Installation des disques durs

Comment installer les disques durs dans l'appareil



ATTENTION :

- Débrancher la prise secteur avant d'installer le disque dur afin de minimiser le risque de blessure ou de décharge électrique, ou encore un dysfonctionnement de l'appareil.
- Vérifier la compatibilité du disque dur avec l'appareil.

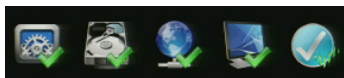
1. Toujours mettre l'unité hors tension et la débrancher.

2. Dévisser à l'aide d'un tournevis cruciforme (+) et ouvrir le couvercle de l'appareil.
3. Installer le disque dur dans le boîtier du bas.
4. Connecter un câble de données et le câble d'alimentation avec le disque dur.
5. Fermer le couvercle et serrer les vis.

Système de démarrage

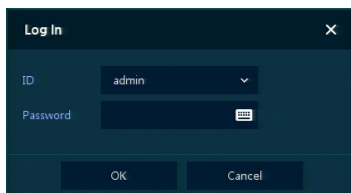
L'alimentation électrique est établie lorsque le système fonctionne comme suit :

1. Lors de la mise sous tension, les icônes suivants apparaissent dans l'ordre.



i Remarque : l'installation du nouveau disque dur peut requérir une période plus longue d'initialisation.

2. L'écran de démarrage s'affiche avec un signal sonore
3. Saisir l'identifiant et le mot de passe dans l'écran de connexion et valider en appuyant sur OK.



i Remarque : l'identifiant et le mot de passe par défaut sont admin/admin



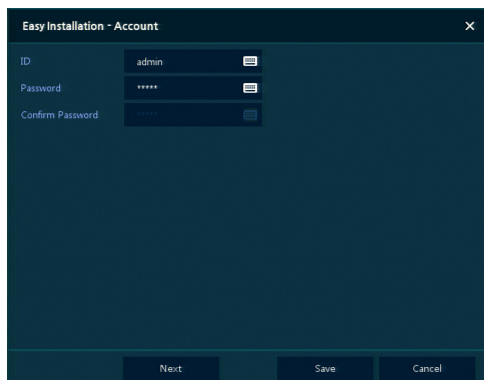
ATTENTION :

Pour des raisons de sécurité, veuillez changer le mode de passe après vous être connecté.

Configuration rapide

Compte

Créer un identifiant et un mot de passe.



Easy Installation - Account

ID: admin

Password: *****

Confirm Password: *****

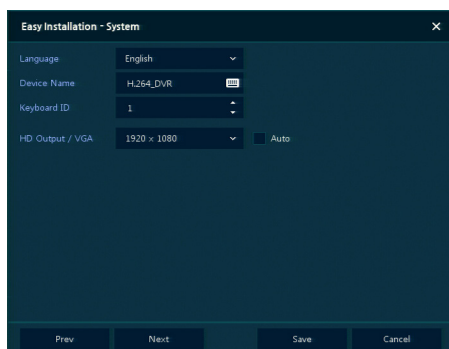
Next Save Cancel

Remarque : l'identifiant et le mot de passe par défaut sont admin/admin. Changez le mot de passe pour plus de sécurité

Système

Configuration du système d'installation rapide « Easy Installation » :

configurer chaque élément dans l'écran de configuration du système.



Easy Installation - System

Language: English

Device Name: H264_DVR

Keyboard ID: 1

HD Output / VGA: 1920 x 1080 ☐ Auto

Prev Next Save Cancel

- Langue : sélectionner la langue du système
- Nom de l'appareil : saisir le nom de l'appareil.
- Identifiant du clavier : identifie les utilisations du périphérique via la commande de l'enregistreur réseau avec RS485 par le biais d'un clavier
- Sélection de l'identifiant de l'appareil. En cas d'utilisation simultanée de l'appareil, créer un identifiant distinct.
- Sortie HD / VGA : permet de définir la résolution d'un moniteur connecté à l'appareil.

FR

Réseau

Configuration du réseau du système « Easy Installation » :

définir chaque élément dans l'écran de configuration du réseau.

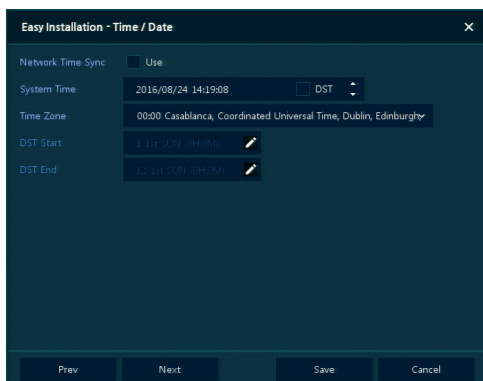


Easy Installation - Network	
WAN Port	☒ Static IP ☐ DHCP (Dynamic)
IP Address	192.168.8.8
Subnet Mask	255.255.255.0
Gateway	192.168.0.1
DNS	8.8.8.8
Port (TCP)	9350
Port (Web)	80
Prev Next Save Cancel	

- Port WAN : permet la sélection de l'utilisation d'une IP statique ou d'une IP dynamique.
- Adresse IP, masque de sous-réseau, passerelle, DNS et port : pour l'IP dynamique, entrer les informations dans chaque espace.

Heure/date

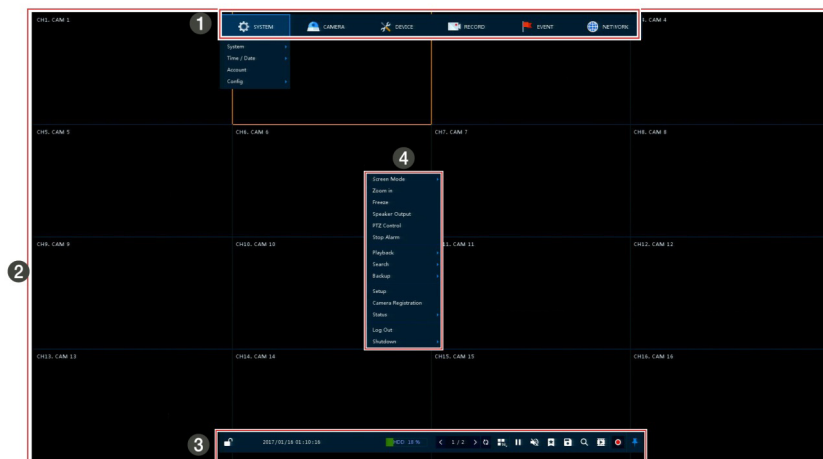
Régler chaque élément dans l'écran de configuration Heure/date.



- Network Time Sync (Synchronisation de l'heure du réseau) : permet la sélection du réseau en vue d'une synchronisation avec l'heure du serveur.
- System Time (Heure du système) : pas pour la synchronisation avec le serveur horaire du réseau, définit l'heure de l'appareil ; sinon (s'applique à l'heure d'été), sélectionner DST.
- Time Zone (Fuseau horaire) : sélection du fuseau horaire pour le système à installer.
- DST Start/End (Démarriage/Fin DST) : permet d'appliquer l'heure d'été, définit la période d'application.

Configuration de l'écran d'affichage en direct

L'écran UI est configuré comme sur la figure ci-dessous.



FR

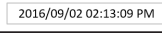
N°	Élément	Description
1	Menu d'installation	Le menu d'installation est situé dans l'angle de l'écran supérieur.
2	Écran d'affichage en direct	Affiche des vidéos en direct de caméras connectées.
3	Menu de lancement	Le menu de lancement est situé dans l'angle de l'écran du bas.
4	Menu rapide	Le menu rapide s'affiche lorsqu'on clique sur le bouton droit de la souris.

Icônes dans l'écran d'affichage en direct

Chaque icône de l'écran d'affichage en direct affiche un statut de réglage actuel ou une fonction. L'écran UI correspond à la description ci-dessous.

i Remarque : Si l'écran d'affichage en direct a été sélectionné, il est encadré en bleu ; un écran d'affichage en direct localisé par une souris est marqué en jaune.



N°	Icône	Description
1	CH1 CAM1	Nombres de canaux et titres de caméra.
2		Une caméra avec fonction PTZ.
		Fonction de commande PTZ en cours.
		Enregistrement en mode événement d'alarme.
		Enregistrement en mode événement de mouvement.
		Enregistrement en mode d'enregistrement panique.
		Enregistrement en mode d'enregistrement consécutif.
3		Mic on/off (Microphone arrêt/marche).
		Speaker on/off (Haut-parleur arrêt/marche).
4		Affichage de l'heure et de la date actuelles.

Menu de lancement du direct

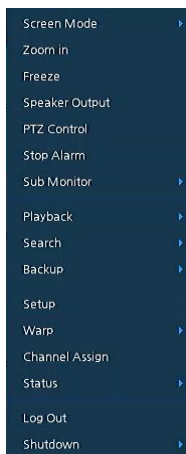
Ce chapitre décrit le menu de lancement situé au bas de l'écran.



N°	Élément	Description
1		État de connexion/déconnexion et identifiant de connexion.
2	Date & heure	Affichage de la date et de l'heure actuelles.
3	Disque dur	Affichage de la capacité HDD utilisée.
4		Moving to previous (Retour en arrière)/écran de partition ext.
5		Affichage de l'écran d'affichage en direct dans l'ordre fixé (va-et-vient)
6		Sélection du mode partition pour marquer l'écran d'affichage en direct (écran individuel, partition de 4, 9 et 16).
7		Stop ou relecture des images sélectionnées sur l'écran d'affichage en direct (va-et-vient).
8		Active ou met en sourdine la fonction audio de l'écran d'affichage en direct sélectionné(va-et-vient).
9		Enregistrement instantané pendant 10 secondes.
10		Réalise une vidéo de sauvegarde de la sélection réalisée par l'utilisateur.
11		Recherche les données à enregistrer (heure, évènement, image miniature, recherche intelligente, texte et VCA).
12		Données enregistrées en lecture.
13		Démarré immédiatement l'enregistrement du canal sélectionné.
14		Verrouille ou déverrouille le menu de lancement (va-et-vient).

Menu rapide

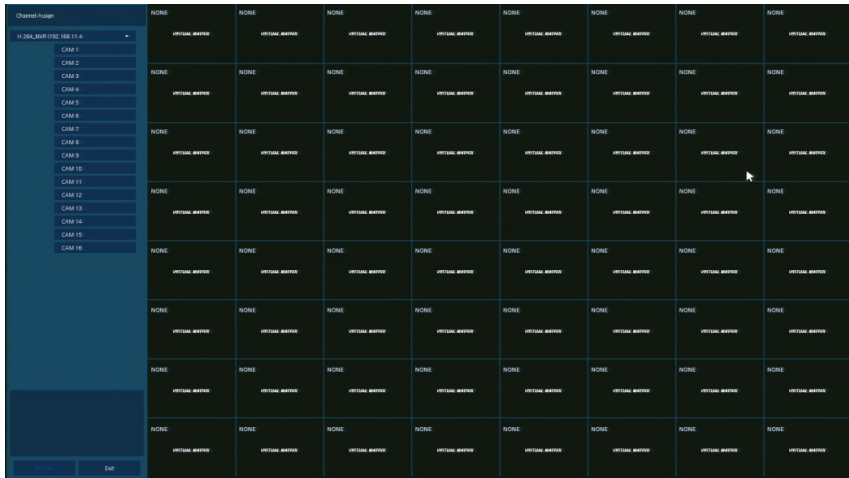
Ce chapitre décrit le menu rapide lorsque les utilisateurs cliquent sur le bouton droit de la souris dans l'écran d'affichage en direct.



N°	Élément	Description
1	Screen Mode (Mode écran)	Sélection le mode partition de l'écran d'affichage en direct (écran plein, 2X2, 3X3 et 4x4).
2	Zoom avant	Agrandissement de l'écran d'affichage en direct sélectionné (Zoom out (zoom arrière), 2 fois, 4 fois et 8 fois).
3	Image figée	fige les images vidéo de l'écran d'affichage en direct sélectionné (va-et-vient arrêt / marche).
4	Sortie haut-parleur / sourdine	Mise en marche / arrêt d'un haut-parleur.
5	Commande PTZ	Fonction de commande PTZ.
6	Alarme d'arrêt	Sortie d'alarme de surveillance d'arrêt et événement.
7	Sous-écran	Sélectionne le mode split du sous-écran.
8	Lecture	Lecture des images de l'écran d'affichage en direct (avant 30 sec, 1 min, 5 min, 10 min, 30 min, 1 heure, Go to last play time (aller au dernier temps de lecture) et Go to last record time (aller au dernier temps d'enregistrement)).
9	Recherche	Recherche les données à enregistrer (heure, événement, image miniature, recherche intelligente, texte et VCA).
10	Sauvegarde	Vidéo de sauvegarde souhaitée par l'utilisateur
11	Setup	Ouvre le menu d'installation principale du moniteur VM.
12	Warp	Moniteur et commande pour enregistreurs à distance.
13	Channel Assign (Attribuer un canal)	Ouvre un menu déroulant pour la fonction Channel Assign (Attribuer un canal).
14	Statut	Ouvre un menu déroulant affichant : le journal système de l'appareil, l'évènement et l'état d'enregistrement (journal système, événement et enregistrement).
15	Log in/Log out (Connexion/ Déconnexion)	Connexion/déconnexion.
16	Éteindre	Ferme ou redémarre l'appareil (shutdown (fermeture), restart (redémarrage)).

Channel Assign (Attribuer un canal)

L'utilisateur peut attribuer le canal.



FR

N°	Élément	Description
1	List (Liste)	Affichage de la liste des appareils enregistrés. Sélectionner le canal souhaité en effectuant un Glisser-déposer.
2	Rétablir	Annule la valeur définie et ferme la fenêtre.
3	Quitter	Ferme la fenêtre après la sauvegarde.

Menu d'installation

Ce chapitre décrit le menu d'installation situé dans la partie supérieure de l'écran.



i Remarque : utiliser l'écran d'installation pour cliquer sur Setup dans le menu rapide (Quick menu) à l'aide de la touche droite de la souris.

N°	Élément	Description
1	SYSTEM (système)	Installe l'environnement système.
2	MATRIX (MATRICE)	Enregistre l'enregistreur et l'attribution de canal.
3	DEVICE (APPAREIL)	Configure les périphériques connectés au moniteur VM.
4	RECORD (ENREGISTREMENT)	Configure les paramètres d'enregistrement.
5	EVENT (ÉVÈNEMENT)	Configure chaque évènement
6	NETWORK (RÉSEAU)	Configuration de l'environnement réseau

i Remarque : pour obtenir plus de détails sur chaque section du menu d'installation, veuillez vous reporter au manuel principal qui figure sur le CD fourni avec le moniteur VM.

Complément d'information

i Remarque : Veuillez télécharger la dernière version de notre nouveau logiciel de gestion **eneo Center** sur le site eneo : www.eneo-security.com.

Assurez-vous de toujours être à jour grâce à la dernière version du progiciel disponible depuis le site d'eneo sous www.eneo-security.com pour recevoir les dernières fonctionnalités de votre produit.

Le manuel utilisateur et d'autres outils logiciels sont disponibles sur le site web eneo www.eneo-security.com ou sur le CD joint.

Des informations concernant les solutions logicielles de gestion vidéo compatibles sont disponibles dans la catégorie **Videomanagement** (gestion des vidéos) sur www.eneo-security.com.

Logiciel Open source

Le logiciel inclus dans ce produit est protégé par des droits d'auteur et fait l'objet de licences Open source.

Vous pouvez obtenir le code source complet correspondant auprès d'eneo pour une période de 3 ans à compter de la dernière livraison de ce produit en envoyant un courriel à : opensource@eneo-security.com.

Si vous souhaitez obtenir le code source complet correspondant avec un support physique tel qu'un CD-ROM par exemple, le coût afférant à la distribution d'une copie de la source sur support physique pourrait vous être facturé.

Pour obtenir plus de détails sur les logiciels Open source, veuillez consulter le site Internet www.eneo-security.com ou un CD éventuellement fourni.

Indice

Componenti	59
Descrizione	60
Parte anteriore	60
Parte posteriore	61
Installazione	62
Installazione	62
Installazione dell'HDD	62
Avvio del sistema	63
Configurazione rapida	64
Account	64
Sistema	64
Rete	65
Ora/data	66
Configurazione della schermata live	67
Icone nella schermata live	68
Menu di avvio live	69
Menu rapido	70
Channel Assign	71
Menu di impostazione	72
Altre informazioni	73

Istruzioni per la sicurezza

Istruzioni generali per la sicurezza

- Prima di collegare e mettere in funzione il sistema, leggete le istruzioni per la sicurezza e le istruzioni per l'uso.
- Conservate con cura le istruzioni per l'uso per un eventuale utilizzo futuro.
- Il montaggio, la messa in funzione e la manutenzione del sistema sono da eseguirsi solo da persone autorizzate e seguendo le relative istruzioni per l'installazione - nell'osservanza di tutte le norme e direttive parimenti applicabili.
- Proteggere le apparecchiature da infiltrazioni d'acqua ed umidità, si potrebbero provocare dei danni permanenti.
- Nel caso si sia comunque infiltrata dell'acqua, non accendere in nessun caso l'apparecchio in tali condizioni, ma portarlo per un controllo presso un centro di assistenza tecnica autorizzato.
- Il sistema non deve mai essere usato al di sopra delle sue capacità essendoci il rischio di distruzione.
- L'apparecchio deve essere protetto da elevati calori, dalla polvere e dalle vibrazioni.
- Per staccare la tensione di alimentazione dal sistema, estraete il cavo di alimentazione solo dalla spina. Mai estrarre direttamente sul cavo.
- Posate il cavo con cura assicurandovi che il medesimo non subisca sollecitazioni meccaniche, non venga piegato o danneggiato e non possa entrare umidità.
- Nel caso si verifichino dei guasti funzionali, informate il Vostro fornitore.
- La manutenzione e le riparazioni possono essere eseguite solo da personale tecnico autorizzato.
- Prima di aprire la scatola è necessario staccare l'alimentazione di rete.
- L'apparecchio può essere aperto esclusivamente da personale qualificato dell'Assistenza. Eventuali interventi effettuati da persone non autorizzate fanno decadere la garanzia.
- I cavi di collegamento dovrebbero sempre essere sostituiti esclusivamente da Videor E. Hartig GmbH.
- Usare esclusivamente parti di ricambio ed accessori originali della E. Hartig GmbH.
- Per la pulizia della scatola usare sempre prodotti non abrasivi. Mai usare diluenti o benzina, in quanto si rischia di causare un danneggiamento permanente della superficie.
- Al montaggio si deve sistematicamente controllare che le guarnizioni presenti vengano correttamente disposte e che non vengano spostate. Le guarnizioni danneggiate non devono più essere montate; annulla la garanzia.
- L'installatore è tenuto responsabile per il mantenimento del tipo di protezione secondo dati tecnici, ad es.: attraverso la sigillatura con silicone dell'uscita cavo.
- In caso di accorciamento del cavo flessibile di collegamento usare boccole terminali.
- Gli apparecchi possono funzionare solo entro i limiti di temperatura indicati nei dati tecnici e all'umidità ambiente definita.

Istruzioni per la sicurezza del prodotto

- La telecamera non deve mai essere puntata direttamente verso il sole con il diaframma aperto (distruzione del sensore).
- È inevitabile che nel corso della fabbricazione e, in una certa misura, anche nell'uso successivo, sia presente nella scatola umidità dell'aria ambiente. In caso di forti sbalzi termici si può verificare una formazione di umidità nella scatola.
- Per evitare condensa all'interno della scatola sigillata, il produttore ha inserito bustine di gel di silice nella scatola dei vari tipi di telecamera.
- Tuttavia, per via delle leggi fisiche, dopo un determinato periodo di tempo queste bustine di gel di silice raggiungeranno la saturazione. Occorre pertanto sostituire la bustina di gel di silice con una nuova.
- Durante l'installazione, è essenziale verificare che le guarnizioni fornite siano installate correttamente e che non si spostino durante l'installazione. Le guarnizioni danneggiate non devono più essere montate; annullano la garanzia.
- In prossimità del proiettore IR si deve installare un separatore multipolare facilmente accessibile per scollegare il dispositivo dall'alimentazione per eseguire interventi di assistenza.
- La messa a terra deve essere realizzata conformemente ai requisiti di bassa impedenza indicati nella norma DIN VDE 0100.
- La successiva verniciatura della superficie dell'apparecchiatura può compromettere il funzionamento.
- Qualsiasi diritto di garanzia viene invalidato dalla successiva verniciatura.

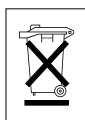
- Deve essere mantenuto un margine di sicurezza di > 1 m dal proiettore se si guarda direttamente nel proiettore IR in un ambiente buio.
- Non guardare direttamente le radiazioni LED invisibili utilizzando strumenti ottici (ad es. lente, lente di ingrandimento o microscopio) per prevenire danni agli occhi (LED classe 1M).
- È vietato il funzionamento del proiettore IR con copertura difettosa oppure in caso di riparazione.

Nota sui dispositivi di classe A

Questo è un apparecchio di classe A. Questo dispositivo può provocare malfunzionamenti nella abitazioni; in questo caso l'operatore deve intraprendere misure adeguate per prevenirli.

WEEE (Waste Electrical & Electronic Equipment)

Corretto smaltimento del prodotto (da applicare nei Paesi dell'Unione Europea e altri Paesi europei con sistemi di raccolta separato).



Il contrassegno su prodotto oppure sulla relativa letteratura indica che lo smaltimento al termine della vita utile del prodotto non deve essere effettuato insieme ai normali rifiuti domestici. Effettuate lo smaltimento di questo apparecchio separatamente dagli altri rifiuti al fine di non danneggiare l'ambiente e la salute umana per incontrollato smaltimento di rifiuti. Riciclate l'apparecchio per promuovere il continuo riutilizzo di risorse materiali. Gli utenti privati devono contattare i Venditori, presso i quali è stato acquistato il prodotto, oppure le competenti Autorità per sapere come potere riciclare il prodotto in modo ecologico. Gli utenti industriali devono rivolgersi ai loro fornitori per consultare le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto

non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti industriali.

Simboli grafici

Prima dell'uso prestare attenzione alle istruzioni per la sicurezza e leggere attentamente e per intero il presente manuale di istruzioni.



I punti importanti con gli avvisi sono contrassegnati con un simbolo di attenzione.



I punti importanti con i consigli sono contrassegnati con un simbolo di nota.

Componenti

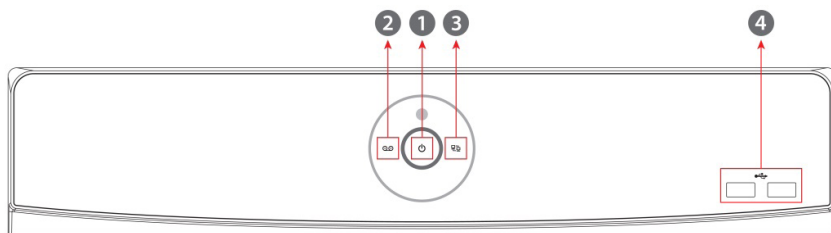
Il sistema viene fornito con i componenti seguenti:

- Virtual Matrix
- Guida all'installazione
- CD
- Cavo di alimentazione
- Mouse
- Cavo SATA
- Cavo di alimentazione SATA
- Vite di fissaggio HDD
- Staffa per montaggio su rack
- Vite di fissaggio staffa

IT

Descrizione

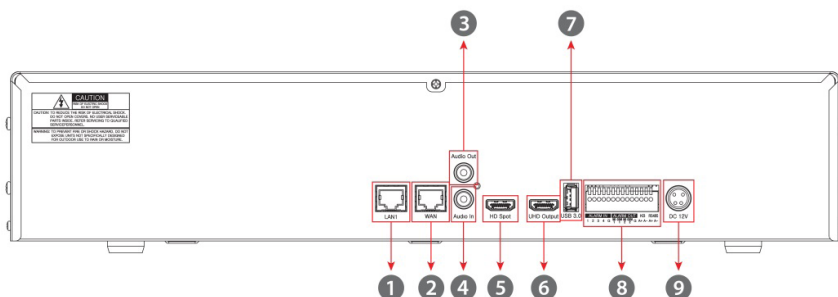
Parte anteriore



N.	Nome	Funzione
1	LED stato di alimentazione	Indica se il dispositivo è acceso/spento.
2	LED stato di registrazione	Indica che è in corso la registrazione.
3	LED di rete	Con un visualizzatore in rete, indica la connessione in rete.
6	Porta USB	La porta USB serve per collegare il mouse USB o eseguire aggiornamenti del firmware e backup dei dati.

Parte posteriore

IT



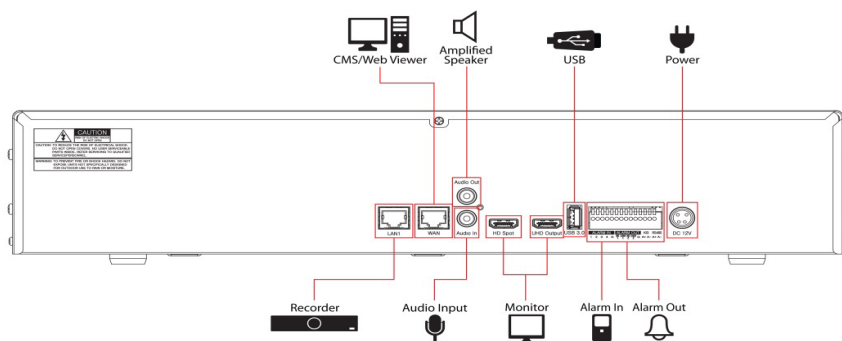
N.	Nome	Funzione
1	LAN	Connettore di rete per ingresso NVR o DVR
2	WAN	Connettore di rete per CMS
3	Audio Out	Porta di uscita audio
4	Audio In	Porta di ingresso audio
5	HD Spot	Porta HD Spot
6	Uscita UHD	Porta uscita UHD
7	USB 3.0	La porta USB 3.0 è collegata per il backup dei dati
8	Ingresso/uscita allarme KB, RS485	Connettore allarme Connettore di comunicazione RS-485
9	12 VCC	Connettore di alimentazione

Installazione

Installazione

Questo capitolo spiega come installare Virtual Matrix.

Per installare un dispositivo, collegare la parte posteriore del dispositivo con ciascuna porta come indicato nello schema di collegamento sotto.



La sequenza di avvio del dispositivo è la seguente:

1. Installazione dell'HDD
2. Collegamento con un dispositivo esterno
3. Avvio del sistema
4. Configurazione rapida

Installazione dell'HDD

Per installare un HDD nel dispositivo:



ATTENZIONE:

- Staccare la spina prima di installare un HDD per ridurre il rischio di lesioni, scosse elettriche o malfunzionamenti del dispositivo.
- Verificare la compatibilità dell'HDD con il dispositivo.

1. Spegner e scollegare sempre l'unità.

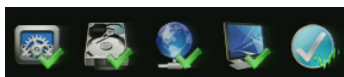
2. Svitare con un cacciavite (+) e aprire il coperchio dell'unità.
3. Installare l'HDD nella parte inferiore.
4. Collegare un cavo dati e un cavo di alimentazione all'HDD.
5. Chiudere il coperchio e serrare le viti.

Avvio del sistema

IT

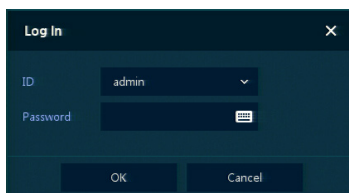
Con l'alimentazione si avvia il sistema come segue:

1. Si avvia l'inizializzazione con le icone mostrate sotto.



i Avviso: l'inizializzazione può richiedere più tempo se si installa un HDD nuovo.

2. Quando viene emesso un segnale acustico, si apre la schermata di avvio.
3. Nella schermata Log in, inserire l'ID e la password e premere OK.



i Avviso: l'ID e la password predefiniti sono admin/admin



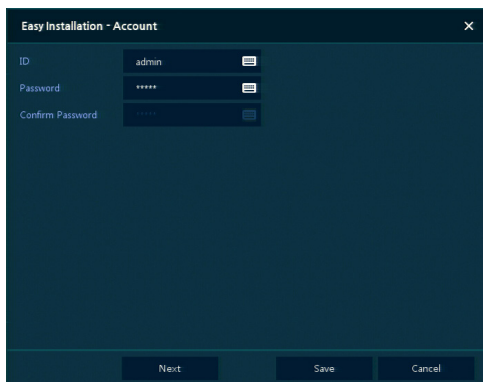
ATTENZIONE:

Per motivi di sicurezza, dopo il login cambiare la password.

Configurazione rapida

Account

Impostare l'ID e la password.



Easy Installation - Account

ID: admin

Password: *****

Confirm Password: *****

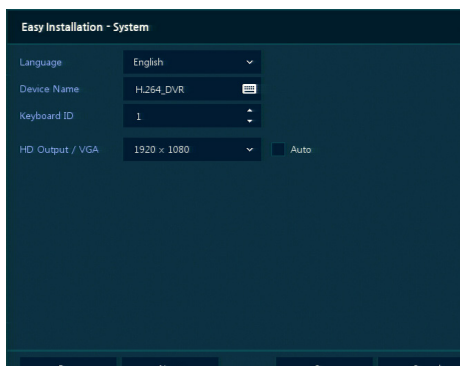
Next Save Cancel

i Avviso: l'ID e la password predefiniti sono admin/admin Per motivi di sicurezza, cambiare la password.

Sistema

Per impostare il sistema di Easy Installation:

impostare tutte le voci della schermata di impostazione System.



Easy Installation - System

Language: English

Device Name: H.264_DVR

Keyboard ID: 1

HD Output / VGA: 1920 x 1080 ☐ Auto

Back Next Save Cancel

- Language: selezionare la lingua del sistema.
- Device Name: inserire il nome del dispositivo.
- Keyboard ID: per definire il controllo dell'NVR con RS485 tramite una tastiera.
- Selezionare l'ID del dispositivo. In caso di utilizzo simultaneo dell'attrezzatura, impostare un ID diverso.
- HD Output / VGA: impostare la risoluzione del monitor collegato al dispositivo.

IT

Rete

Per impostare la rete di Easy Installation:

impostare tutte le voci della schermata di impostazione Network.

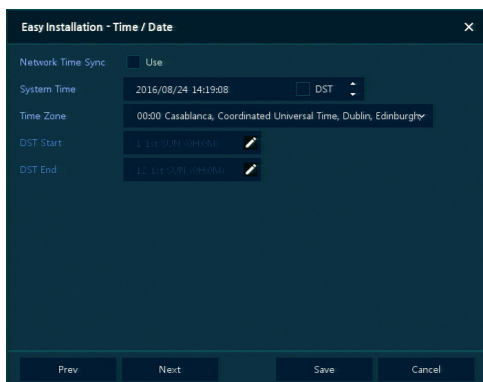


Field	Value
WAN Port	☒ Static IP ☐ DHCP (Dynamic)
IP Address	192.168.8.8
Subnet Mask	255.255.255.0
Gateway	192.168.0.1
DNS	8.8.8.8
Port (TCP)	9350
Port (Web)	80

- WAN Port: selezionare se utilizzare l'IP statico o l'IP dinamico.
- IP Address, Subnet Mask, Gateway, DNS e Port: come per l'IP dinamico, inserire i dati in ciascuno spazio.

Ora/data

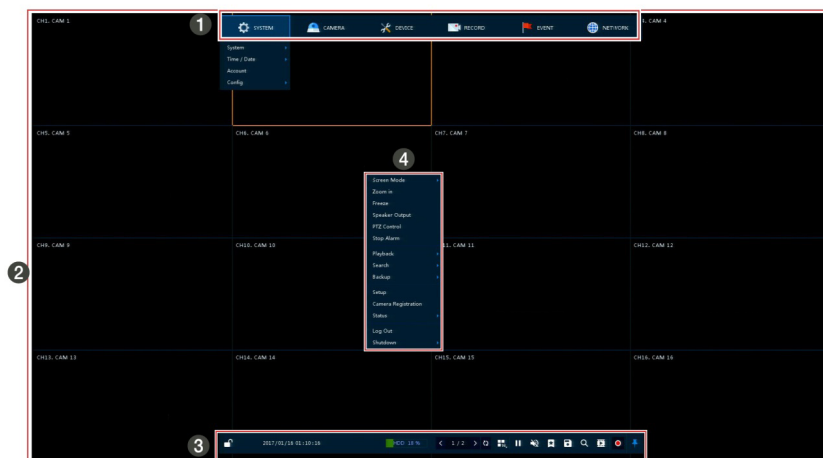
Impostare tutte le voci nella schermata di impostazione Time/Date.



- Network Time Sync: selezionare la rete per la sincronizzazione con il server temporale.
- System Time: per non sincronizzare con il server temporale della rete, impostare la data/ora del dispositivo; altrimenti (per l'ora legale) selezionare DST.
- Time Zone: selezionare il fuso orario per il sistema da installare.
- DST Start / DST End: impostare il periodo di applicazione dell'ora legale.

Configurazione della schermata live

La schermata UI viene configurata come mostrato nella figura sotto.



N.	Voce	Descrizione
1	Menu di impostazione	Il menu di impostazione è situato nella parte superiore della schermata.
2	Schermata live	Mostra il video live delle telecamere collegate.
3	Menu di avvio	Il menu di avvio è situato nella parte inferiore della schermata.
4	Menu rapido	Facendo clic con il tasto destro del mouse si apre il menu rapido.

Icone nella schermata live

Ciascuna icona nella schermata live mostra lo stato corrente di un'impostazione o una funzione. La schermata UI si presenta come segue.

i Avviso: la schermata live selezionata è indicata con una cornice blu; la schermata live del mouse è indicata in giallo.



N.	Icona	Descrizione
1	CH1 CAM1	Numero del canale e titolo della telecamera.
2		Telecamera con funzione PTZ.
		Funzione di controllo PTZ in corso.
		Registrazione in modalità di evento di allarme.
		Registrazione in modalità di evento di movimento.
		Registrazione in modalità di registrazione panico.
		Registrazione in modalità di registrazione consecutiva.
3		Microfono acceso/spento.
		Altoparlante acceso/spento.
4		Mostra la data e l'ora corrente.

Menu di avvio live

Questo capitolo descrive il menu di avvio nella parte inferiore della schermata.

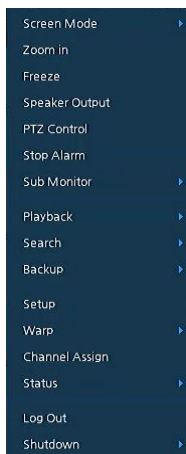


N.	Voce	Descrizione
1	 	Stato log in/out e ID collegato.
2	Date & Time	Indica la data e l'ora corrente.
3	HDD	Indica la capacità dell'HDD in uso.
4	 	Per passare alla partizione precedente/successiva della schermata.
5	 	Per visualizzare la schermata live nell'ordine impostato (interruttore).
6	  	Per selezionare la partizione della schermata live (schermata singola, partizione 4, 9 e 16).
7	 	Per arrestare o riprodurre le immagini della schermata live selezionata (interruttore).
8	 	Audio attivo o disattivo nella schermata live (interruttore).
9		Registrazione istantanea per 10 secondi.
10		Per eseguire un backup del video.
11		Per cercare i dati della registrazione (ora, evento, miniatura, ricerca intelligente, testo e VCA).
12		Per riprodurre i dati registrati.
13		Per avviare la registrazione immediata del canale selezionato.
14	 	Per bloccare o sbloccare il menu di avvio (interruttore).

IT

Menu rapido

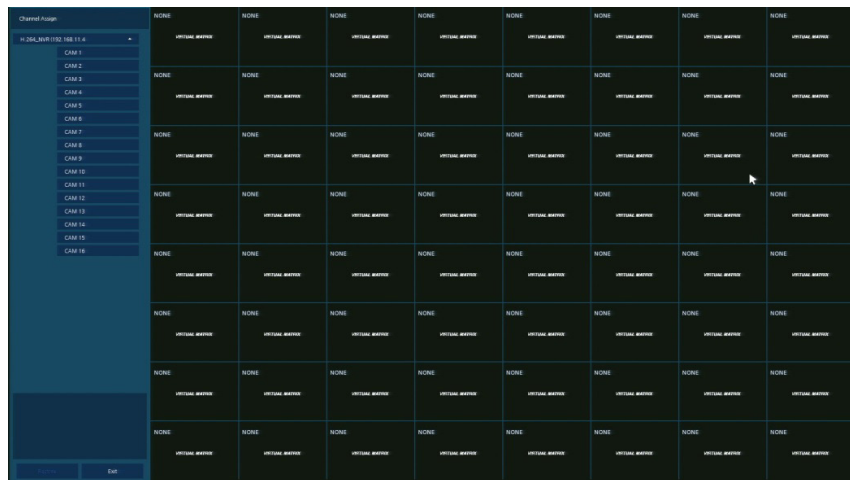
Questo capitolo descrive il menu rapido quando l'utente fa clic con il tasto destro del mouse nella schermata live.



N.	Voce	Descrizione
1	Screen Mode	Per selezionare la partizione della schermata live (intero, 2X2, 3X3 e 4x4).
2	Zoom in	Ingrandisce la schermata live selezionata (zoom indietro, 2 volte, 4 volte e 8 volte).
3	Blocco	Blocca l'immagine della schermata live selezionata (interruttore).
4	Speaker Output/Mute	Attiva/disattiva l'altoparlante.
5	Controllo PTZ	Controllo della funzione PTZ.
6	Stop Alarm	Arresta l'uscita allarme monitoraggio e l'evento.
7	Sub Monitor	Selezione della suddivisione del monitor secondario.
8	Riproduzione	Riproduzione dell'immagine della schermata live selezionata (30 sec prima, 1 min, 5 min, 10 min, 30 min, 1 ora, Vai all'ultima ora di riproduzione e Vai all'ultima ora di registrazione).
9	Ricerca	Per cercare i dati della registrazione (ora, evento, miniatura, ricerca intelligente, testo e VCA).
10	Backup	Backup del video.
11	Configurazione	Apri il menu di impostazione principale di VM.
12	Warp	Monitoraggio e comando dei registratori remoti.
13	Channel Assign	Apri un menu popup per l'assegnazione dei canali.
14	Stato	Apri un menu popup che mostra: registro di sistema del dispositivo, evento e stato di registrazione (registro di sistema, evento e registrazione).
15	Log in/Log out	Per eseguire l'accesso e uscire.
16	Arresto	Arresta o riavvia il dispositivo (arresto, riavvio).

Channel Assign

Gli utenti possono assegnare il canale.



IT

N.	Voce	Descrizione
1	List	Elenco dei dispositivi registrati. Trascinare il canale desiderato.
2	Restore	Annulla il valore impostato e chiude la finestra.
3	Uscita	Chiude la finestra dopo il salvataggio.

Menu di impostazione

Questo capitolo descrive il menu Setup nella parte superiore della schermata.



i Avviso: la schermata Setup si apre selezionando Setup nel menu rapido che si apre facendo clic con il tasto destro del mouse.

N.	Voce	Descrizione
1	SYSTEM	Impostazione dell'ambiente di sistema.
2	MATRIX	Registrazione registratore e assegnazione canale.
3	DEVICE	Impostazione dei dispositivi collegati a VM.
4	RECORD	Impostazione dei parametri di registrazione.
5	EVENT	Impostazione degli eventi.
6	NETWORK	Impostazione dell'ambiente di rete.

i Avviso: per maggiori dettagli su ciascuna sezione del menu Setup fare riferimento al manuale principale contenuto nel CD fornito con VM.

Altre informazioni

i Avviso: scaricare l'ultima versione del nostro nuovo Management Software **eneo Center** dal sito web eneo: www.eneo-security.com.

Verificare sempre di aver eseguito l'upgrade all'ultima versione del firmware disponibile sul sito web eneo all'indirizzo www.eneo-security.com per disporre delle ultime funzioni del prodotto.

Il Manuale utente e altri strumenti software sono disponibili sul sito web eneo all'indirizzo www.eneo-security.com oppure sul CD fornito.

Per informazioni sulle soluzioni software di video management compatibili vedere la categoria **Videomanagement** sul sito www.eneo-security.com.

Software Open Source

Il software fornito con questo prodotto contiene software protetto da copyright il cui utilizzo viene concesso con licenze open source.

È possibile richiedere a Eneo il codice sorgente completo per un periodo di tre anni dopo l'ultima spedizione di questo prodotto inviando un'e-mail a: opensource@eneo-security.com.

La fornitura del codice sorgente completo su un supporto fisico come un CD-ROM può essere soggetta al pagamento del costo della distribuzione fisica del codice.

Per maggiori dettagli sul software Open Source consultare il sito web di eneo all'indirizzo www.eneo-security.com o il CD fornito con il prodotto.



eneo® is a registered trademark of
VIDEOR E. Hartig GmbH
Exclusive distribution through specialised
trade channels only.

VIDEOR E. Hartig GmbH
Carl-Zeiss-Straße 8
63322 Rödermark/Germany
Tel. +49 (0) 6074 / 888-0
Fax +49 (0) 6074 / 888-100
www.videor.com
www.eneo-security.com

Technical changes reserved

© Copyright by VIDEOR E. Hartig GmbH
Version 10/2017